

AL BAYAN BILINGUAL SCHOOL

ACCEPTABLE USE POLICY FOR BYOD (BRING YOUR OWN DEVICE) PROGRAM

Middle School SY 2015-2016

BBS' information technology resources, including email and Internet access, are provided for educational purposes. Adherence to the school policy is necessary for continued access to the school's technological resources. This policy must be read and signed by parents and students as a requirement for student participation.

Students must:

Adhere to the following while accessing the school's technological resources:

- Respect and protect the privacy of others.
 - Use only assigned accounts.
 - Not use, or copy passwords, data, or networks that are not authorized.
 - Not distribute private information about others or themselves.
 - **Ensure that the devices meet the school specifications and requirements and are fully charged for each school day.**
2. **Respect and protect the integrity, availability, and security of all electronic resources, This requires:**
- Observe all network security practices, as posted.
 - Report security risks or violations to a teacher or network administrator.
 - Not destroy or damage data, networks, or other resources that do not belong to them, without clear permission of the owner.
 - Positive and effective contribution with other students and internet users in accordance with school's acceptable use policy of Information Technology resources.
3. **Respect and protect the intellectual property of others.**
- Not infringe copyrights, not plagiarize (no making illegal copies of music, games, or movies!).
4. **Respect and practice the principles of community.**
- Communicate only in ways that are kind and respectful, observing the principles of community.
 - Report threatening or discomforting materials to a teacher.
 - **Adhere to all IT and BYOD guidelines and rules established by BBS Administration.**
5. **Take Responsibility for safety and condition of their mobile devices.**
- **Take responsibility for the safety of the devices. The school provides lockers, and devices must be securely locked in the lockers when unattended. The school is not responsible for the loss or theft of students' devices.**
 - **Take responsibility for damage, breakdown, or maintenance of the devices. The school is not responsible for any damage, breakdown or maintenance of students' devices.**

Students may, if in accord with the policy above

1. Design and post web pages and other material from school resources.
2. Use direct communications such as online chat or instant messaging with a teacher's permission.
3. Install or download software, if also in conformity with laws and licenses. **Please note that the school is not responsible for installing programs and software on students' devices.**
4. Use the resources for any educational purpose.

Students may not, in accord to the policy above

1. Transmit, copy, or create material that violates the school's code of conduct, such as messages that are pornographic, threatening, rude, discriminatory, or meant to harass, or any action violating school's code of conduct.
2. Transmit, copy, or create material that is illegal such as obscenity, stolen materials, or illegal copies of copyrighted works, or any action violating school's code of conduct.
3. Not use the resources to further other acts that are criminal or directly violate the school's code of conduct.
4. Not buy, sell, advertise, or otherwise conduct business, unless approved as a school project

Consequences: Violations of these rules may result in:

1. Disciplinary action, according to school's policy.
2. Loss of student's privileges to use the school's information technology resources.
3. School and network administrators and their authorized employees monitor the use of information technology resources to help ensure that student users are secure and in conformity with this policy. Administrators reserve the right to examine, use, and disclose any data found on the school's information networks in order to further the health, safety, discipline, or security of any student user, or to protect property. They may also use this information in disciplinary actions, and will furnish evidence of crime to law enforcement.

سياسة الاستخدام المقبول لبرنامج احضر جهازك الخاص (BYOD)

المرحلة المتوسطة - العام الدراسي 2016/2015

توفر مدرسة البيان ثنائية اللغة موارد تكنولوجيا المعلومات، بما في ذلك البريد الإلكتروني وشبكة الإنترنت لأغراض تعليمية، وعليه فإنه يجب على المستخدم الالتزام بسياسة المدرسة في الاستخدام المقبول لاستمرار الحصول على هذه الموارد. يجب على الطلاب وعلى أولياء الأمور قراءة هذه السياسة بتمعن والتوقيع عليها من قبلهما كشرط أساسي لمشاركة الطلاب في هذا البرنامج.

1. يلتزم الطالب في استخدامه لموارد تكنولوجيا المعلومات بالمدرسة بالآتي:

- احترام وحماية خصوصية الآخرين.
- استخدام الحسابات المخصصة لهم فقط.
- عدم استخدام أو نسخ كلمات مرور أو بيانات أو شبكات غير المخول باستخدامها.
- عدم توزيع معلومات خاصة عن الآخرين أو عن المستخدم نفسه.
- التأكد من أن الجهاز مستوف للمواصفات والمتطلبات المحددة من قبل المدرسة وأن البطارية مشحونة بالكامل في كل يوم.

2. الالتزام بالمحافظة على سرية جميع الموارد الإلكترونية: ويتطلب ذلك:

- الالتزام بجميع الممارسات الآمنة للشبكة (كما نشرت).
- الإبلاغ عن المخاطر الأمنية أو الانتهاكات للمعلم أو مسئول الشبكة.
- عدم إتلاف البيانات أو الشبكات، أو الموارد التي لا تخص المستخدم، دون إذن مسبق من (المالك).
- المشاركة الإيجابية والفعالة مع الطلاب ومستخدمي الإنترنت الآخرين والمتقعة مع السياسة المتبعة لموارد تكنولوجيا المعلومات في المدرسة.

3. احترام وحماية الملكية الفكرية للآخرين:

- ويتطلب ذلك عدم انتهاك حقوق التأليف والنشر (عدم إجراء نسخ غير قانوني للموسيقى أو الأفلام أو الألعاب).

4. الاحترام والمحافظة على العادات والتقاليد والمبادئ في المجتمع:

- التواصل بشكل محترم لا يخالف العادات والتقاليد في المجتمع.
 - إبلاغ المعلم عن أي تهديد أو أفعال مزعجة.
 - التقيد بجميع المبادئ التوجيهية والقوانين المحددة من قبل إدارة المدرسة.
- #### 5. تحمل المسؤولية بخصوص سلامة وحالة الأجهزة المحمولة الخاصة بهم:
- تحمل مسؤولية سلامة الأجهزة. توفر المدرسة الخزائن، لذا يجب تأمين الأجهزة في الخزائن في الأوقات التي لا تستخدم بها.
 - المدرسة غير مسؤولة عن فقدان أو سرقة أجهزة الطلاب.
 - تحمل المسؤولية عن الأضرار والأعطال وصيانة الأجهزة. المدرسة غير مسؤولة عن أي تلف أو عطل أو عن صيانة أجهزة الطلاب.

○ يستطيع الطالب (أو المستخدم) وفقاً للسياسة المذكورة أعلاه:

1. تصميم ونشر صفحات عنكبوتية وغيرها من المواد من موارد المدرسة.
2. استخدام الاتصالات المباشرة مثل "IRC" أو المحادثة عبر الإنترنت والرسائل القصيرة بإذن المعلم.
3. تثبيت أو تحميل البرمجيات، إذا كانت تتماشى مع القوانين والتراخيص،. يرجى العلم أن المدرسة غير مسؤولة عن إنزال البرامج أو تحميلها على أجهزة الطلاب.
4. استخدام الموارد لأي غرض من الأغراض التعليمية.

○ يحظر على الطالب (أو المستخدم) وفقاً للسياسة المذكورة أعلاه:

1. نقل أو نسخ أو إنشاء مواد مخالفة لقواعد السلوك المدرسي مثل الرسائل التي تحمل الإباحية أو التهديد أو التمييز الذي يهدف إلى احتقار الآخرين أو أي أعمال أو أفعال مخالفة للسلوك المدرسي.
2. نقل أو نسخ أو إنشاء مواد يعاقب عليها القانون مثل الأفلام التي تدعو إلى الإباحية أو سرقة أي عمل من الأعمال المحمية بحقوق النشر أو أي عمل من الأعمال التي تؤدي إلى مخالفة السلوك المدرسي السوي.
3. عدم استخدام الموارد لتشجيع أعمال جنائية أو تلك التي تعد انتهاكاً صريحاً للسلوك المدرسي.
4. عدم الشراء أو البيع أو الإعلان عن أعمال تجارية، إلا إذا نالت الموافقة كمشروع مدرسي.

○ عواقب انتهاك الطالب أو المستخدم لهذه القوانين هي:

1. إتباع الإجراءات التأديبية طبقاً للقوانين واللوائح الداخلية للمدرسة.
2. فقدان المستخدم حق استخدام موارد تكنولوجيا المعلومات في المدرسة.
3. تأكد إداري المدرسة ومسؤولي الشبكة العنكبوتية والموظفين المخول لهم استخدام موارد تكنولوجيا المعلومات أن الاستخدامات آمنة ووفق السياسة الموضوعية. للمسؤولين الحق في فحص واستخدام وكشف أي بيانات موجودة على شبكات المعلومات في المدرسة من أجل المضي في توفير الصحة والسلامة والانضباط والأمن لأي مستخدم، أو لحماية الملكية. كما يمكنهم أيضاً استخدام هذه المعلومات في الإجراءات التأديبية، وتقديم أدلة إثبات للمخالفات القانونية.

AL BAYAN BILINGUAL SCHOOL

ACCEPTABLE USE POLICY FOR BYOD (BRING YOUR OWN DEVICE) PROGRAM

Middle School SY 2015/2016

I ACKNOWLEDGE AND UNDERSTAND MY OBLIGATIONS TOWARD THE BBS ACCEPTABLE USE POLICY FOR THE BYOD PROGRAM:

Student Name

Homeroom Number

Student Signature

Date

Parent/Guardian Name

Parent/Guardian Signature

Date

NOTE:

PARENTS, PLEASE DISCUSS THESE RULES WITH YOUR CHILD TO ENSURE HE OR SHE UNDERSTANDS THEM, AND IS AWARE OF WHAT IS REQUIRED. THIS FORM IS TO BE RETURNED TO THE STUDENT'S ADVISOR BY THURSDAY, 25 SEPTEMBER. THANKS.

مدرسة البيان ثنائية اللغة الخاصة
سياسة الاستخدام المقبول لبرنامج احضر جهازك الخاص (BYOD)

المرحلة المتوسطة - العام الدراسي 2015/2016

أصرح بمعرفتي للالتزامات والمحظورات المتعلقة باستخدام المقبول لتكنولوجيا المعلومات طبقاً لما جاء في البنود الموضحة أعلاه:

رقم صف الارشاد

اسم الطالب

التاريخ

توقيع الطالب

التاريخ

اسم ولي الأمر

التاريخ

توقيع ولي الأمر

ملحوظة: أولياء الأمور، الرجاء مناقشة هذه القواعد مع الطالب/الطالبة - للتأكد من استيعابه/استيعابها لها، وأنه /أنها يدرك/تدرك المطلوب. يجب إعادة النموذج وتسليمه إلى مرشد الطالب في موعد أقصاه الخميس 25 سبتمبر. شكراً.